

《伊斯坎得尔传》



《伊斯坎得尔传》 清光绪十年（1884）抄本

赛依德·买赫德·哈米达尼撰的《伊斯坎得尔传》，是维吾尔族古典文学经典之一。此本抄写于清光绪十年（1884），和田桑皮纸，泰艾里克字体，墨书。书高 32 厘米，宽 21 厘米，版框高 26 厘米，宽 15 厘米，21 至 49 行，有紫红色民族风格的皮质封面，装饰精美，保存完好。二十世纪九十年代初，新疆维吾尔自治区少数民族古籍搜集整理出版规划领导小组办公室从阿克苏购藏。

《伊斯坎得尔传》是讲述世界古代史上著名的马其顿王国国王亚历山大生平事迹的历史文学作品。亚历山大于前 356 年出生在马其顿王国，曾师从古希腊著名学者亚里士多德，十八岁随父出征，二十岁继承王位。于前 323 年 33 岁时逝世。在世界历史上，他以辉煌战绩闻名于世。他在阿拉伯国家和突厥人中被称为亚历山大大帝王，从希腊出征到埃及、中亚和印度，使很多地方沦为他的殖民地。在此期间，他传播了东西方文化与军事技术，促进了他走过的地方和民族的融合与同化，推动了各部落、民族、种族的风俗习惯、历史和语言等方面的交流。

亚历山大的上述事迹通过阿拉伯、波斯、印度、阿富汗、塔吉克、土耳其、维吾尔、乌

兹别克等各民族人民的口头和书面加工，用伊斯兰教思想加以改造，反复锤炼，以故事形式广为流传。在维吾尔古典文学史上，有多部关于亚历山大的作品，以不同的题名流传于民间，如：纳瓦依的《亚历山大的城堡》、扎依提·阿洪·法孜力巴依的《伊斯坎德尔传记》等。

此部察合台文《伊斯坎得尔传》根据十世纪波斯作者吾布力卡斯木·菲尔达维斯（Obulqasim Firdewis）的波斯文作品《列王记》（Shahname）中关于亚历山大的记载，讲述马其顿国王亚历山大的生平及其征战中亚的历史，故事情节错综复杂，语言精练，描写栩栩如生，对于研究亚历山大的生平事迹，尤其是他出征中亚的情况及其所传播的文化具有很高价值。《伊斯坎得尔传》的现代维吾尔语版于1997年11月由新疆青少年出版社出版。